

**DRUŽBA ZA AVTOCESTE V REPUBLIKI SLOVENIJI**  
**DARS, d. d.**

**Dodatek št. 2**

**k dokumentaciji v zvezi z oddajo javnega naročila**

**za**

**Obnovo ceste in objektov AC 0809/0909 Sv.Jurij ob Ščavnici-Vučja vas od km 7.740 do km 8.499,  
priključka Vučja vas in AC 0810/0910 Vučja vas-Murska Sobota od km 0.000 do km 5.494**

**april 2021**

**V skladu s členoma 9. in 10. Navodil ponudniku za izdelavo ponudbe podajamo naslednja pojasnila in spremembe v zvezi z dokumentacijo v zvezi z oddajo javnega naročila:**

**Odgovori na vprašanja ponudnikov:**

Vprašanje 1: Glede na trenutno stanje z Covid-19 in zaprtje države vas pozivamo za podaljšanje roka za najmanj dva tedna.

Odgovor: Naročnik v nadaljevanju podaja spremembo dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila glede roka za oddajo ponudbe.

Vprašanje 2: V navodilih ponudnikom za izdelavo ponudbe je v členu 4.2. Pogoji za sodelovanje alineja c, podana zahteva da Ponudnik ima vsakoletni čisti prihodek od prodaje v letih 2017, 2018 in 2019 v višini 25.600.000,00 EUR. V primeru predložitve skupne ponudbe, ki jo predloži skupina dveh ali več ponudnikov kot partnerjev, se upošteva letni čisti prihodek od prodaje vseh partnerjev, pri čemer mora vsak partner imeti letni čisti prihodek od prodaje v zadnjih treh letih (leta 2017, 2018 in 2019) v višini najmanj 8.500.000,00 EUR. Če podjetje posluje krajši čas, se za leto, v katerem je bilo podjetje ustanovljeno, zahteva po čistem prihodku od prodaje proporcionalno zniža glede na obdobje delovanja podjetja. V zvezi z navedenim mora ponudnik v ponudbi priložiti ESPD obrazec, izpolnjen v točki B dela IV (Splošni letni promet).

Ali razumemo pravilno, da je edini pogoj, da skupina ponudnikov zagotovi 25.600.000,00 EUR realizacije, torej, da lahko vključimo v našo ponudbo JV partnerja, ki ne bo fizično izvajal nobenih del, saj ni iz gradbene branže ( je trgovec, ki ima kar veliko realizacijo),pomaga pa nam zagotoviti pogoj za letno realizacijo?

Odgovor: V skladu s podčlenom 4.2 (c) Navodil ponudniku za izdelavo ponudbe se v primeru predložitve skupne ponudbe, ki jo predloži skupina dveh ali več ponudnikov kot partnerjev, upošteva letni čisti prihodek od prodaje vseh partnerjev, pri čemer mora vsak partner imeti letni čisti prihodek od prodaje v zadnjih treh letih (leta 2017, 2018 in 2019) v višini najmanj 8.500.000,00 EUR. Vsak partner pa mora poleg tega pogoja izpolnjevati tudi pogoje iz podčlena 4.1 Navodil in pogoje iz podčlena 4.2 Navodil, ki so navedeni v podčlenu 5.2 a) Navodil, kar pomeni, da mora pogoj iz podčlena 4.2 (a) in sicer »*Ponudnik mora biti registriran pri pristojnem organu in imeti v temeljnem aktu družbe določeno dejavnost, ki jo prevzema v ponudbi.*« izpolniti vsak partner. Partner, ki je solidarno odgovoren za izvedbo naročila gradnje, mora torej biti registriran za gradbeno dejavnost.

Vprašanje 3: Glede na okoliščine z virosom in za pripravo kvalitetne ponudbe vas pozivamo, da rok za oddajo ponudbe podaljšate za 10 dni

Odgovor: Naročnik v nadaljevanju podaja spremembo dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila glede roka za oddajo ponudbe.

Vprašanje 4: Pozdravljeni, v RD v točki 4.2. Pogoji za sodelovanje in sicer točka e.) glede tehničnega osebja oz. strokovnega kadra iz tujine, zahtevate, da ponudnik izkaže njegovo znanje slovenskega jezika, najmanj stopnje B2. v RD navajate: Če ponudnik v ponudbo za strokovnjaka, zahtevanega v tem podčlenu, navede strokovnjaka, ki ni državljan Republike Slovenije, mora za tega strokovnjaka najpozneje do uvedbe v delo priložiti potrdilo o znanju slovenskega jezika, najmanj stopnje B2.

1. V izogib poznejšim zapletom prosimo, da jasneje oz. podrobneje navedete kdaj točno boste od ponudnika zahtevali to potrdilo o znanju jezika B2. Termin »najpozneje pred uvedbo v delo« ni jasno določen termin, saj zajema namreč daljšo časovno obdobje, ki si ga lahko vsak ponudnik po svoje razlaga. Do uvedbe v delo je tako več kritičnih »mejniov«, ki so primerni za pregled ali ponudnik izpolnjuje to zahtevo razpisne dokumentacije (npr. ob predaji ponudbi, ob pregledu ponudbe, pred sprejemom odločitve o oddaji javnega naročila.), vse to so neki logični mejniki, na katere lahko ponudniki pričakujemo, da bomo prejeli poziv naročnika, vsi pa so pred uvedbo v delo, kot navajate v vaši razpisni zahtevi. Pozivamo vas, da vse ponudnika postavite v isti položaj, ki bo tudi za vse ponudnike enako in jasno predvidljiv, da si bo vsak lahko točno planiral aktivnosti pridobivanja tega dokumenta. Prosim navedite na katerega od navedenih časovnih mejnikov boste zahtevali dokumentacijo.

2. Prosim navedite tudi od katere inštitucije, ki to potrdila o znanju jezika B2 izdaja, boste potrdila šteli za sprejemljiva.

Odgovor: Ad 1: Naročnik v fazi ocenjevanja od ponudnikov ne bo zahteval predložitve zahtevanega dokumenta (potrdilo o znanju slovenskega jezika, najmanj stopnje B2). Navedeno zahtevo bo moral najpozneje do uvedbe v delo izpolniti izbrani ponudnik, če je v ponudbi priglasil strokovnjaka, ki ni državljan Republike Slovenije. Enako velja tudi v zvezi z zahtevo za strokovnjaka, ki ni vpisan v IZS. Ad 2: Za sprejemljiva se bodo štela potrdila oz. certifikati, ki jih izdajajo inštitucije oz. ustanove, ki imajo pravico izdajati tovrstna potrdila oz. certifikate. Naročnik ne zahteva mednarodno veljavnega certifikata.

Vprašanje 5: V dokumentaciji TEHNIČNI POGOJI ZA IZVEDBO DEL, ki je sestavni del razpisne dokumentacije je v točki 4.4.6. navedeno: Zagotavljanje virov za nabavo asfaltnih zmesi Izvajalec mora imeti zagotovljene vire za nabavo asfaltnih zmesi iz asfaltne baze, katere kapaciteta je najmanj 120 t/uro. Največja dopustna dolžina transportnih poti za asfaltne zmesi je 100 km.

Glede na zgoraj navedeno razumemo, da moramo to vašo zahtevo upoštevati pri pripravi ponudbe. Prosim za potrditev.

Odgovor: Da.

#### **Sprememba dokumentacije v zvezi z oddajo javnega naročila:**

##### **Poglavje 1 Navodila ponudniku za izdelavo ponudbe**

Spremeni se podčlen 20.1 tako da glasi:

Ponudba se šteje za pravočasno oddano, če jo naročnik prejme preko sistema e-JN <https://ejn.gov.si/eJN2> najkasneje **do dne 29. 4. 2021 do 12.00 ure**. Za oddano ponudbo se šteje ponudba, ki je v informacijskem sistemu e-JN označena s statusom »ODDANO«.

Spremeni se podčlen 22.1 tako da glasi:

Odpiranje ponudb bo potekalo avtomatično v informacijskem sistemu e-JN dne **29. 4. 2021** in se bo začelo ob **13.00** uri na spletnem naslovu <https://ejn.gov.si/eJN2>.

#### **Poglavje 6 – Ponudbeni predračun**

Ponudbeni predračun v elektronski obliki, izdelani s sistemom PIS (.md4 datoteka) je potrebno naložiti v informacijskem sistemu e-JN na naslednji način:

- datoteko MD4 je potrebno najprej "pozipati" (arhivirati) v datoteko ZIP; v ta namen lahko ponudnik uporabi funkcionalnost v sistemu Windows ali pa uporabi orodja za arhiviranje (winzip, 7zip ipd.)
- ponudnik na portal odloži datoteko ZIP (tj. arhivirano datoteko).

**DRUŽBA ZA AVTOCESTE V REPUBLIKI SLOVENIJI**  
**DARS, d. d.**